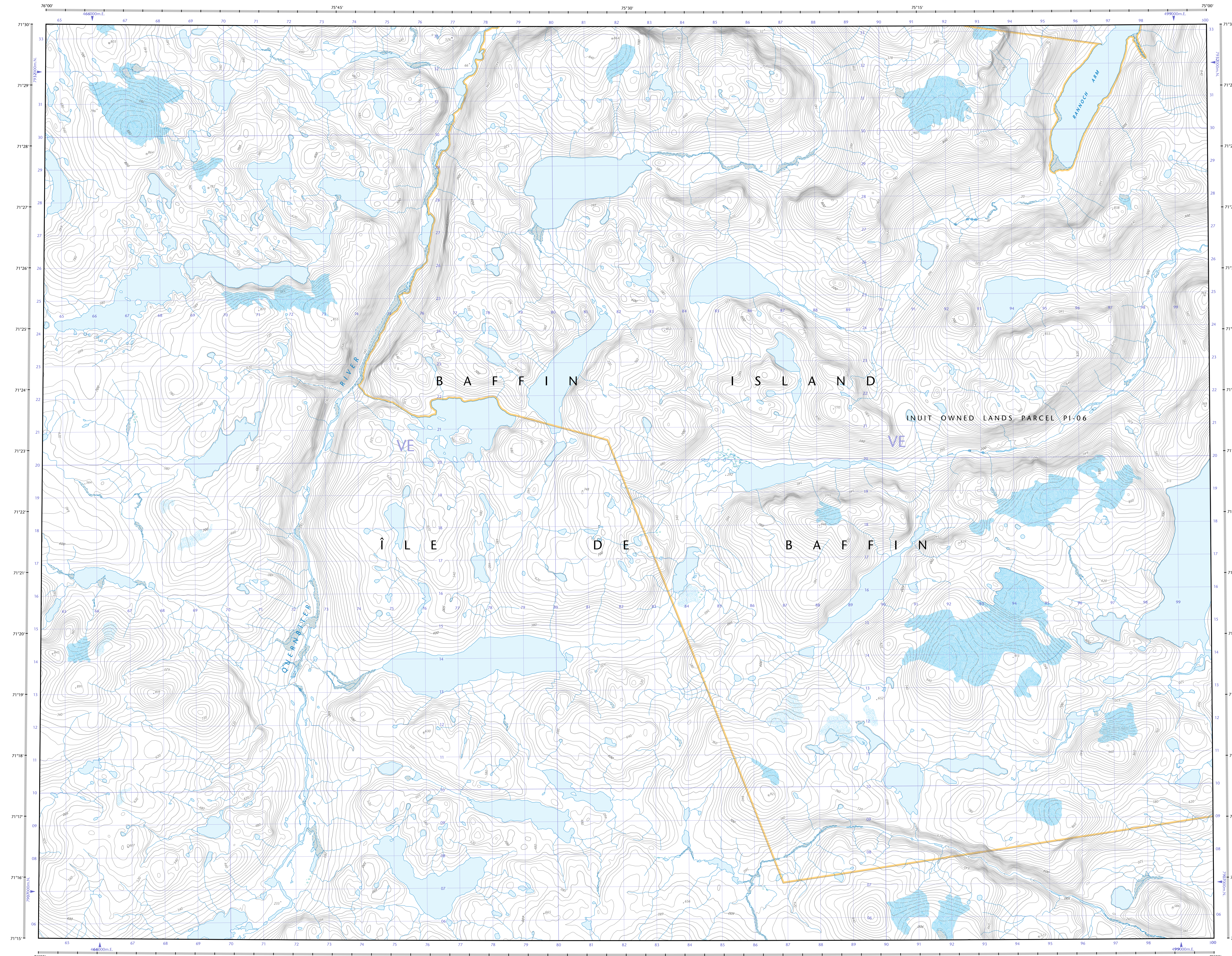
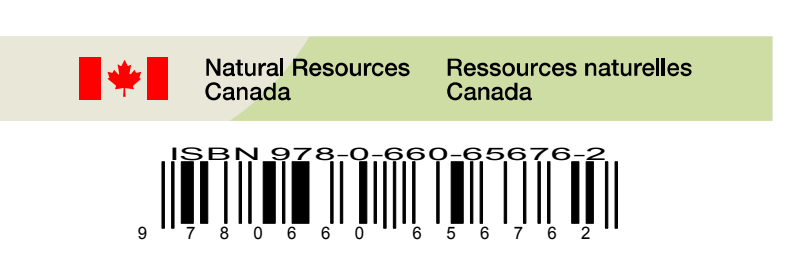
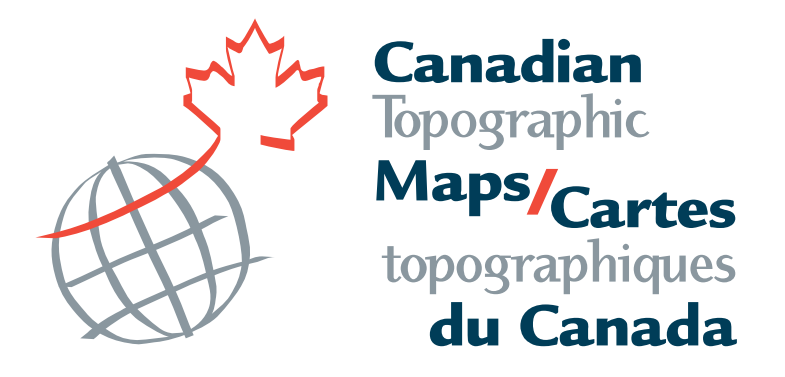
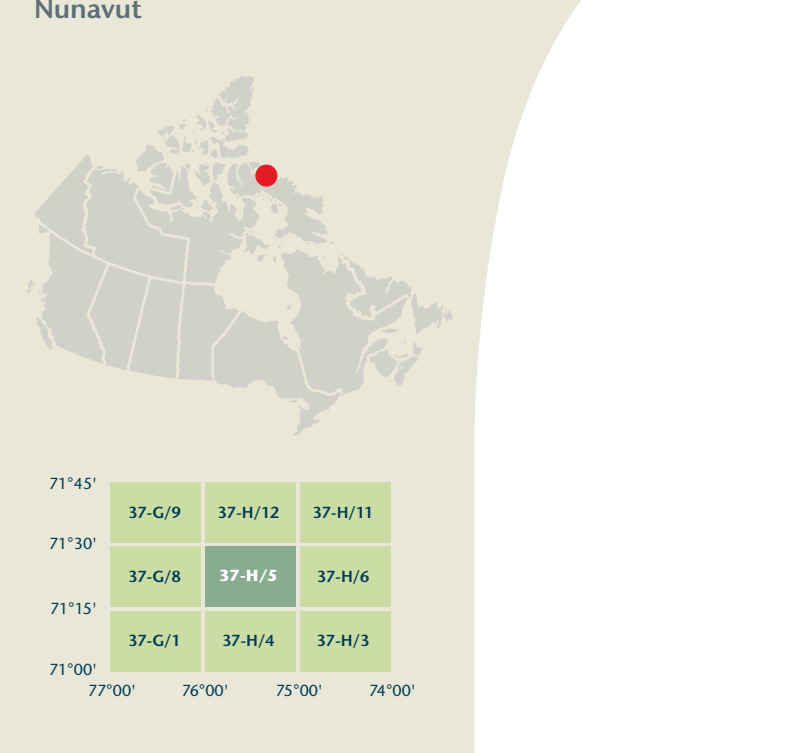


- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre  
Route: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; service centre  
Route: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, more lanes or stabilized surface; covered bridge  
Route: revêtement dur, rut; de gravier, aggloméré, rut; pont de canalisation
- Road: bare or stabilized surface, all season; 2 lanes or more; less than 2 lanes  
Route: de gravier, aggloméré, toute saison; 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage  
Route: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; toll; area  
Échangeur routier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable  
Chemin de fer, voie unique; gare; chariot; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard  
Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge  
Transport rapide: voie ferrée; route; passerelle
- Causeway: covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge  
Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international  
Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial  
Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline  
Limite: provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational  
Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic  
Limite: géographique; géographique non arpentée
- Fort, wall, fence  
Fort, mur; clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable  
Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas  
Pipeline: pétrole; gaz naturel
- Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines  
Pipeline: utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples
- Pipeline: underground oil; natural gas; multi-use  
Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine: pit; sand, gravel, clay; quarry  
Mine: carrière; gravier; gypse; carrière
- Airport or airfield: official; nonofficial; heliport  
Aéroport ou terrain d'aviation: officiel; non officiel; hélicoptère
- Chimney: industrial; farm stack; tower light; lighthouse  
Cheminée: industrielle; tige; bruleur; hauteur; phare à bois débrites
- Tank: water tank; radar antenna; radio telescope  
Citerne: citerne d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Silo: grain elevator; clearance tower  
Silo; élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility: oil or natural gas facility; wind-generator device  
Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication; fire; control  
Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit  
Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Lodging: historic site; ruins; zoo  
Bâtiment: lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area; sports field  
Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial cableway; ski lift; sports track; arena  
Téléphérique; remontée-pente; piste de course; arène
- Building: unidentifiable building; religious; educational; cabin  
Bâtiment: bâtiments non identifiés; religieux; éducatif; emplacement; cabine
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging  
Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipality; community centre  
Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery  
Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute  
Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory  
Caserne de pompiers; poste de police; magasin militaire
- Wastebody or shoreline; watercourse; disappearing stream  
Plan d'eau ou littoral; cours d'eau; cours d'eau disparissant
- Navigation light; ferry route; navigation beacon  
Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; vigilance and/or ferry; marina  
Station de la garde côtière; mouillage d'hydravion; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying road  
Échelle à poissons; barrage; petit; grand; pont sur une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater  
Dighe ou mur de protection; quai; brise-lames
- Road camp; pier or dock  
Ramppe de mise à l'eau; poste
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford  
Cale sèche; cale; caisson ou pier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring  
Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond  
Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry mud flat; sand in water; forshore flats; intermittent lake; slough  
Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans; lac intermittent; tourbière
- Rapids; falls  
Rapides; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck  
Banc rocheux; rochers dans l'eau; épave émerge
- Mosaic; glacial debris; permanent snow and ice  
Mosaïque; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; musk; muskeg; marsh in water; string bog  
Terres humides: marais; muskeg; marais dans l'eau; tourbière étendue
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog  
Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à peat
- Sand; esker; pingo; wooded area  
Sable; esker; pingo; région boisée
- Contour index; intermediate; approximate  
Courbe de niveau: intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave  
Courbe de cotes; point cote; caverne

37-H/5 SCALE 1:50 000 EDITION 01  
QUERNBITER RIVER



**QUERNBITER RIVER**  
Nunavut

Produced on December 2, 2010, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada.  
Établi le 2 décembre 2010, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer (topographic label).

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette topographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

**Map content validity dates**  
• Road network, Absent  
• Hydrographic network, 1958-2000  
• Vegetation, Absent  
• Buildings, Absent  
• Boundaries, 2010  
• Toponymy, 2004-2010  
Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>

**Datos de validez del contenido de la carta**  
• Redes de carreteras, Ausente  
• Redes hidrográficas, 1958-2000  
• Vegetación, Ausente  
• Edificios, Ausente  
• Límites, 2010  
• Toponimia, 2004-2010  
Consulte los metadatos detallados en: <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps.NRCan.gc.ca>  
Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2010, Her Majesty the Queen in Right of Canada.  
This map is not to be used for air or marine navigation.

**Scale 1:50 000 Échelle**  
1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground  
Échelle: 1 cm sur la carte représente 500 mètres sur le terrain  
Contours on or surrounding glaciers are approximate  
Les courbes de niveau sur ou à proximité des glaciers sont approximatives

**Scale 1:50 000 Échelle**  
1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol  
Équidistance des courbes: 20 mètres  
Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer  
Les courbes de niveau sur ou à proximité des glaciers sont approximatives

Use diagram only to obtain numeric values  
Approximate Mean Declination: 2010  
North American Datum 1983  
Système de référence nord-américain 1983

100 000 metre Square Identification  
1000 metre Universal Transverse Mercator Grid  
Zone 18  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 1000 mètres

100 000 metre Square Identification  
1000 metres  
Zone 18  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 1000 mètres

For magnetic declination information, visit: <http://www.magneticdeclination.com>  
Pour l'information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://www.magneticdeclination.com>

A subalut on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo01>  
Consultez le tutoriel sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo01>

**37-H/5**  
SCALE 1:50 000 EDITION 01  
QUERNBITER RIVER

Printed map / Carte imprimée  
Cat. no. / No de cat.  
M116-2/037905-PDF  
ISBN 978-0-662-48676-2  
Digital map / Carte numérique  
Cat. no. / No de cat.  
M116-2/037905-PDF  
ISBN 978-1-100-51939-5